



**SLOVENSKI STANDARD**  
**SIST EN 12811-3:2004/AC:2005**  
**01-julij-2005**

---

**NU UgbY\_cbgfif \_WYYnU[ fUXb'tc'Ë' "XY.[DfYg\_i g]bcg]bcgh]**

Temporary works equipment - Part 3: Load testing

Temporäre Konstruktionen für Bauwerke - Teil 3: Versuche zum Tragverhalten

**iTeh STANDARD PREVIEW**

Equipements temporaires de chantiers - Partie 3: Essais de charges  
**(standards.iteh.ai)**

**Ta slovenski standard je istoveten z:** **EN 12811-3:2002/AC:2004**  
SIST EN 12811-3:2004/AC:2005  
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/616baad1-05e8-4b6d-9/ed-0175652cac56/sist-en-12811-3-2004-ac-2005>

---

**ICS:**

91.220      Gradbena oprema      Construction equipment

**SIST EN 12811-3:2004/AC:2005**      **de,fr**

## iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

[SIST EN 12811-3:2004/AC:2005](#)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/616baad1-05e8-4b6d-97ed-0175652cac56/sist-en-12811-3-2004-ac-2005>

**EUROPEAN STANDARD  
NORME EUROPÉENNE  
EUROPÄISCHE NORM**

**EN 12811-3:2002/AC**

December 2004  
Décembre 2004  
Dezember 2004

**ICS 91.200**

English version  
Version Française  
Deutsche Fassung

**Temporary works equipment - Part 3: Load testing**

**Equipements temporaires de chantiers -  
Partie 3: Essais de charges**

**Temporäre Konstruktionen für Bauwerke -  
Teil 3: Versuche zum Tragverhalten**

This corrigendum becomes effective on 8 December 2004 for incorporation in the official German and French versions of the EN.

Ce corrigendum prendra effet le 8 décembre 2004 pour incorporation dans les versions officielles allemande et française de la EN.

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
Die Berichtigung tritt am 8. Dezember 2004 zur Einarbeitung in die offizielle Deutsche und Französische Fassung der EN (**standards.iteh.ai**)

[SIST EN 12811-3:2004/AC:2005](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/616baad1-05e8-4b6d-97ed-0175652cac56/sist-en-12811-3-2004-ac-2005)  
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/616baad1-05e8-4b6d-97ed-0175652cac56/sist-en-12811-3-2004-ac-2005>



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION  
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

**Management Centre: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels**

© 2004 CEN All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CEN national Members.  
 Tous droits d'exploitation sous quelque forme et de quelque manière que ce soit réservés dans le monde entier aux membres nationaux du CEN.  
 Alle Rechte der Verwertung, gleich in welcher Form und in welchem Verfahren, sind weltweit den nationalen Mitgliedern von CEN vorbehalten.

**EN 12811-3:2003/AC:2004 (F/D)****Version française**

En 7.2.2.2, les points d'interrogation doivent être remplacés par “γ” comme suit:

$$+ 0,1 \times \frac{R_k^+}{\gamma_M \times \gamma_F}; \quad - 0,1 \times \frac{R_k^-}{\gamma_M \times \gamma_F}$$

En 7.4, les points d'interrogation doivent être remplacés par “γ” comme suit:

$$\pm 0,1 \times \frac{R_k}{\gamma_M \times \gamma_F}$$

**Deutsche Fassung**

In Abschnitt 7.2.2.2 sind in den Formeln die Werte 1,0 gegen 0,1 auszutauschen, so dass die Formeln wie folgt lauten:

$$+ 0,1 \times \frac{R_k^+}{\gamma_M \times \gamma_F}; \quad - 0,1 \times \frac{R_k^-}{\gamma_M \times \gamma_F}$$

In Abschnitt 7.4 ist in der Formel der Wert 1,0 gegen 0,1 auszutauschen, so dass die Formel wie folgt lautet:

$$(\pm 0,1 \times \frac{R_k}{\gamma_M \times \gamma_F})$$

[SIST EN 12811-3:2004/AC:2005](#)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/616baad1-05e8-4b6d-97ed-0175652cac56/sist-en-12811-3-2004-ac-2005>